

## **Beschlussempfehlung**

### **des Haushaltsausschusses (8. Ausschuss)**

**zum Entwurf eines Gesetzes über die Feststellung des Bundeshaushaltsplans für das Haushaltsjahr 2001 (Haushaltsgesetz 2001)  
– Drucksache 14/4000 –**

**hier: Einzelplan 04**

**Geschäftsbereich des Bundeskanzlers und des Bundeskanzleramtes**

Der Bundestag wolle beschließen,

den Entwurf des Einzelplans 04 mit den aus anliegender Zusammenstellung\*) ersichtlichen Änderungen und den sich daraus ergebenden Änderungen der Abschlusssummen, im Übrigen unverändert nach der Vorlage – Drucksache 14/4000 Anlage –, anzunehmen.

Berlin, den 9. November 2000

#### **Der Haushaltsausschuss**

**Adolf Roth (Gießen)**

Vorsitzender und Berichterstatter

**Dankward Buwitt**

Berichterstatter

**Steffen Kampeter**

Berichterstatter

**Klaus Hagemann**

Berichterstatter

**Manfred Hampel**

Berichterstatter

**Lothar Mark**

Berichterstatter

**Antje Hermenau**

Berichterstatterin

**Oswald Metzger**

Berichterstatter

**Dr. Günter Rexrodt**

Berichterstatter

**Jürgen Koppelin**

Berichterstatter

**Dr. Uwe-Jens Rössel**

Berichterstatter

---

\*) Die Beschlüsse des Haushaltsausschusses zu den zurückgestellten Titeln folgen in einer Ergänzung zu dieser Beschlussempfehlung, die in Einzelfällen auch Änderungen zu bereits gefassten Beschlüssen enthalten kann.

## Zusammenstellung

des Entwurfs des Einzelplans 04  
Geschäftsbereich des Bundeskanzlers und des Bundeskanzleramtes  
- Drucksache 14/4000 Anlage -  
mit den Beschlüssen des Haushaltsausschusses (8. Ausschuss)

Entwurf

Beschlüsse des 8. Ausschusses

Geldansätze bei Einnahmen und Ausgaben  
sowie bei Verpflichtungsermächtigungen in 1.000 DM

**Kap. 0401 Bundeskanzler und Bundeskanzleramt**

Tit. 453 01 Trennungsgeld, Fahrtkostenzuschüsse sowie Umzugskostenvergütungen	<b>4 900</b>	Tit. 453 01 Trennungsgeld, Fahrtkostenzuschüsse sowie Umzugskostenvergütungen	<b>4 800</b>
Tit. 711 01 Kleine Neu-, Um- und Erweiterungsbauten	<b>200</b>	Tit. 711 01 Kleine Neu-, Um- und Erweiterungsbauten	<b>394</b>
Tgr. 55 Ausgaben für die Informationstechnik		Tgr. 55 Ausgaben für die Informationstechnik	
		<b>Tit. 400 55 Haushaltsvermerk Kapitel 04 01 Titelgruppe 55 (Ausgaben)</b>	
		<b>Die Ausgaben sind in Höhe von 400 TDM kw.</b>	

**Kap. 0403 Presse- und Informationsamt der Bundesregierung**

Tit. 685 06 Informationspolitische Einrichtungen		Tit. 685 06 Informationspolitische Einrichtungen	
		1. Die Ausgaben zu Nr. 2 der Erläuterungen sind in Höhe von 150 TDM gesperrt. Die Aufhebung der Sperre bedarf der Einwilligung des Haushaltsausschusses des Deutschen Bundestages.	
		2. Die Ausgaben zu Nr. 3 der Erläuterungen sind in Höhe von 150 TDM gesperrt. Die Aufhebung der Sperre bedarf der Einwilligung des Haushaltsausschusses des Deutschen Bundestages.	

Entwurf

Beschlüsse des 8. Ausschusses

Geldansätze bei Einnahmen und Ausgaben  
sowie bei Verpflichtungsermächtigungen in 1.000 DM

**Kap. 0404 Bundesnachrichtendienst**

Tit. 541 01 Zuschuß an den Bundesnachrichtendienst  <b>699 366</b>	Tit. 541 01 Zuschuß an den Bundesnachrichtendienst  <b>680 331</b>
---	---

**Kap. 0405 Beauftragter der Bundesregierung für Angelegenheiten der Kultur  
und der Medien**

Tgr. 02 Kulturförderung im Inland  Tit. 685 21 kulturelle Einrichtungen und Aufgaben im Inland  <b>157 792</b>  Su. Tgr: 02 ( <b>252 379</b> )	Tgr. 02 Kulturförderung im Inland  Tit. 685 21 kulturelle Einrichtungen und Aufgaben im Inland  <b>150 292</b>  Su. Tgr: 02 ( <b>244 879</b> )
Tgr. 03 Stiftung Preußischer Kulturbesitz          Su. Tgr: 03 ( <b>304 622</b> )	Tgr. 03 Stiftung Preußischer Kulturbesitz          Tit. 894 33 Zuschüsse für Erwerbungen  <b>20 000</b>  <b>Verpflichtungsermächtigung 180 000</b> <b>davon fällig:</b> Haushaltsjahr 2002 bis zu 20 000 Haushaltsjahr 2003 bis zu 20 000 Haushaltsjahr 2004 bis zu 20 000 Haushaltsjahr 2005 bis zu 20 000 Haushaltsjahr 2006 bis zu 20 000 Haushaltsjahr 2007 bis zu 20 000 Haushaltsjahr 2008 bis zu 20 000 Haushaltsjahr 2009 bis zu 20 000 Haushaltsjahr 2010 bis zu 20 000  Su. Tgr: 03 ( <b>324 622</b> )

Entwurf

Beschlüsse des 8. Ausschusses

Geldansätze bei Einnahmen und Ausgaben  
sowie bei Verpflichtungsermächtigungen in 1 000 DM

## (noch Kap. 0405)

Tgr. 05	Förderung deutscher Künstler im Ausland	Tgr. 05	Förderung deutscher Künstler im Ausland
Tit. 687 51	Förderung deutscher Künstler im Ausland <b>2 350</b>	Tit. 687 51	Förderung deutscher Künstler im Ausland <b>2 450</b>
	Su. Tgr: 05 ( <b>4 650</b> )		Su. Tgr: 05 ( <b>4 750</b> )
Tgr. 08	Kulturelle Leistungen an Berlin und Bonn	Tgr. 08	Kulturelle Leistungen an Berlin und Bonn
2.	<b>Die Einnahmen aus Rückzahlungen nicht fristgerecht einsetzbarer Mittel fließen den Ausgaben zu.</b>		
		Tit. 519 81	<b>Unterhaltung der Grundstücke und baulichen Anlagen</b> <b>5 200</b>
		1.	<b>Einsparungen dienen zur Deckung von Mehrausgaben bei folgenden Titeln: 685 81, 685 82, 685 84 und 685 85.</b>
		2.	<b>Die Mittel dürfen zur Selbstbewirtschaftung zugewiesen werden.</b>
Tit. 632 81	Förderung hauptstadtbedingter kultureller <b>Einrichtungen</b> und Veranstaltungen in Berlin <b>82 000</b>	Tit. 632 81	Förderung hauptstadtbedingter kultureller <b>Maßnahmen</b> und Veranstaltungen in Berlin <b>20 000</b>
1.	<b>Die Ausgaben sind übertragbar.</b>		
2.	<b>Die Ausgaben sind mit folgendem Titel gegenseitig deckungsfähig: 685 82.</b>		
Tit. 633 81	Zuweisungen zu laufenden kulturellen Aufwendungen der Bundesstadt Bonn	Tit. 633 81	Zuweisungen zu laufenden kulturellen Aufwendungen der Bundesstadt Bonn
1.	<b>Die Ausgaben sind übertragbar.</b>		
		Tit. 685 81	<b>Zuschuss an die Berliner Festspiele GmbH</b> <b>24 727</b>
			<b>Verpflichtungsermächtigung 30 400</b>
			<b>davon fällig:</b>
			<b>Haushaltsjahr 2002 bis zu 1 600</b>
			<b>Haushaltsjahr 2003 bis zu 1 600</b>
			<b>Haushaltsjahr 2004 bis zu 1 600</b>
			<b>für künftige Haushaltsjahre 25 600</b>

Entwurf

Beschlüsse des 8. Ausschusses

Geldansätze bei Einnahmen und Ausgaben  
sowie bei Verpflichtungsermächtigungen in 1.000 DM

(noch Kap. 0405)

	1.	Die Ausgaben sind mit folgenden Titeln gegenseitig deckungsfähig: 685 82, 685 84 und 685 85.
	2.	Mehrausgaben dürfen bis zur Höhe der Einsparungen bei folgendem Titel geleistet werden: 519 81.
	3.	Die Mittel dürfen zur Selbstbewirtschaftung zugewiesen werden.
Tit. 685 82 Zuschuss an die Stiftung Jüdisches Museum		<b>18 000</b>
Die Ausgaben sind mit folgendem Titel gegenseitig deckungsfähig: <b>632 81.</b>	Tit. 685 82 Zuschuss an die Stiftung Jüdisches Museum	<b>24 000</b>
	1.	Die Ausgaben sind mit folgenden Titeln gegenseitig deckungsfähig: 685 81, 685 84 und 685 85.
	2.	Mehrausgaben dürfen bis zur Höhe der Einsparungen bei folgendem Titel geleistet werden: 519 81.
	3.	Die Mittel dürfen zur Selbstbewirtschaftung zugewiesen werden.
		<b>Tit. 685 84 Zuschuss an das Haus der Kulturen der Welt GmbH</b>
		<b>6 600</b>
	1.	Die Ausgaben sind mit folgenden Titeln gegenseitig deckungsfähig: 685 81, 685 82 und 685 85.
	2.	Mehrausgaben dürfen bis zur Höhe der Einsparungen bei folgendem Titel geleistet werden: 519 81.
	3.	Die Mittel dürfen zur Selbstbewirtschaftung zugewiesen werden.
		<b>Tit. 685 85 Zuschuss an die Martin-Gropius-Bau GmbH i. G.</b>
		<b>3 000</b>
	1.	Die Ausgaben sind mit folgenden Titeln gegenseitig deckungsfähig: 685 81, 685 82 und 685 84.
	2.	Mehrausgaben dürfen bis zur Höhe der Einsparungen bei folgendem Titel geleistet werden: 519 81.
	3.	Die Mittel dürfen zur Selbstbewirtschaftung zugewiesen werden.

Entwurf

Beschlüsse des 8. Ausschusses

Geldansätze bei Einnahmen und Ausgaben  
sowie bei Verpflichtungsermächtigungen in 1.000 DM

(noch Kap. 0405)

		<b>Tit. 685 86</b>	<b>Sonstige Zuschüsse an Kultureinrichtungen in Berlin</b>	<b>3 873</b>
			<b>Verpflichtungsermächtigung</b>	<b>11 619</b>
			davon fällig:	
			Haushaltsjahr 2002 bis zu	3 873
			Haushaltsjahr 2003 bis zu	3 873
			Haushaltsjahr 2004 bis zu	3 873
			<b>Die Mittel dürfen zur Selbstbewirtschaftung zugewiesen werden.</b>	
		<b>Tit. 894 81</b>	<b>Investitionen der Stiftung Preußischer Kulturbesitz gem. Vertrag zur Kulturfinanzierung in der Bundeshauptstadt</b>	<b>40 000</b>
			<b>Verpflichtungsermächtigung</b>	<b>120 000</b>
			davon fällig:	
			Haushaltsjahr 2002 bis zu	40 000
			Haushaltsjahr 2003 bis zu	40 000
			Haushaltsjahr 2004 bis zu	40 000
			<b>Die Mittel dürfen zur Selbstbewirtschaftung zugewiesen werden.</b>	
		<b>Tit. 894 82</b>	<b>Investitionen der Stiftung Preußischer Kulturbesitz</b>	<b>25 000</b>
			<b>Verpflichtungsermächtigung</b>	<b>75 000</b>
			davon fällig:	
			Haushaltsjahr 2002 bis zu	25 000
			Haushaltsjahr 2003 bis zu	25 000
			Haushaltsjahr 2004 bis zu	25 000
			<b>Die Mittel dürfen zur Selbstbewirtschaftung zugewiesen werden.</b>	
	Su. Tgr: 08	(	<b>178 600)</b>	
				Su. Tgr: 08 ( 231 000)
Tgr. 09	Auslandsrundfunk (Hörfunk und Fernsehen)	Tgr. 09	Auslandsrundfunk (Hörfunk und Fernsehen)	
Tit. 894 91	Zuschuss für Investitionen der Rundfunkanstalt "Deutsche Welle"	Tit. 894 91	Zuschuss für Investitionen der Rundfunkanstalt "Deutsche Welle"	
		1.	<b>Einsparungen dienen zur Deckung von Mehrausgaben bei folgendem Titel: 894 92.</b>	

Entwurf

Beschlüsse des 8. Ausschusses

Geldansätze bei Einnahmen und Ausgaben  
sowie bei Verpflichtungsermächtigungen in 1.000 DM

(noch Kap. 0405)

Tit. 894 92 Zuschuss für umzugsbedingte  
Planungs- und Investitionskosten  
der Rundfunkanstalt "Deutsche  
Welle"

Tit. 894 92 Zuschuss für umzugsbedingte  
Planungs- und Investitionskosten  
der Rundfunkanstalt "Deutsche  
Welle"

1. **Mehrausgaben dürfen bis zur Höhe der  
Einsparungen bei folgendem Titel  
geleistet werden: 894 91.**

**Kap. 0406 Bundesarchiv**

Tit. 425 01 Vergütungen der Angestellten  
**28 624**

Tit. 425 01 Vergütungen der Angestellten  
**28 702**

